Universidad Nacional de Asunción
RECTORADO
www.una.py
C. Elect.: rector@una.py
Telefax: 595 – 21 – 585540/3, 585546
CP: 2160, San Lorenzo – Paraguay
Campus de la UNA, San Lorenzo – Paraguay

Contrato Nº 000095

LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 19/2017

ID Nº 337.114

"ADQUISICIÓN DE LIBROS PARA LA BIBLIOTECA CENTRAL Y LA DIRECCIÓN GENERAL DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TECNOLÓGICA DEL RECTORADO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN"

CONTRATISTA:
EDICIONES TÉCNICAS PARAGUAY S.R.L.

2017

Contrato Nº 000095

El RECTORADO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN, que en el texto de este Contrato se identificará como "CONTRATANTE", con domicilio en Ruta Mcal. Estigarribia Km. 11.5, Campus de San Lorenzo, República del Paraguay, con R.U.C. Nº 80005563-2 representado en este acto por el Señor Rector, Prof. Mst. **ABEL CONCEPCION BERNAL CASTILLO**, con Cédula de Identidad N° 457.007 por una parte, y, por la otra, la firma **EDICIONES TÉCNICAS PARAGUAY S.R.L.** con **RUC 80018108-5** domiciliada en la calle Blas Garay N° 106 e/ Independencia Nacional de la Ciudad de Asunción, República del Paraguay, representado para este acto por **EVA BEATRIZ VALLEJO VDA. DE VALVERDE**, con Cédula de Identidad N° 419.161, denominada en adelante el PROVEEDOR, de común acuerdo convienen celebrar el presente Contrato para la "ADQUISICIÓN DE LIBROS PARA LA BIBLIOTECA CENTRAL Y LA DIRECCIÓN GENERAL DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TECNOLÓGICA DEL RECTORADO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN", con ID Nº 337.114, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

1. OBJETO.

El presente Contrato tiene por objeto regular los derechos y obligaciones de las partes con relación a la Contratación de la Empresa para la ADQUISICIÓN DE LIBROS PARA LA BIBLIOTECA CENTRAL Y LA DIRECCIÓN GENERAL DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TECNOLÓGICA DEL RECTORADO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN.

2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO.

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) Los Datos cargados en el SICP;
(e) La oferta del Proveedor;
(f) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en este.

3. IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO.

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 337.114.

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TÉCNICAS
PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5

Contrato Nº .000095

Se financiará con Recursos del Ejercicio Fiscal 2017 hasta el límite del Crédito Presupuestario para este Ejercicio en F.F. 30. La validez de la contratación del ejercicio 2018 estará sujetos a la aprobación presupuestaria correspondiente.

4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS N° 19/2017 para la ADQUISICIÓN DE LIBROS PARA LA BIBLIOTECA CENTRAL Y LA DIRECCIÓN GENERAL DE INVESTIGACIÓN CIENTÍFICA Y TECNOLÓGICA DEL RECTORADO DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN, convocado por la Dirección de Contrataciones del Rectorado de la UNA. La adjudicación fue realizada según acto administrativo N° 3179/2017 de fecha 07 de diciembre de 2017.

5. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LOS BIENES y/o SERVICIOS.

EDICIONES TÉCNICAS PARAGUAY S.R.L.								
N° de Orden	Ítem	Descripción del Bien	Marca	Procedencia	Unidad de Medida	Cantidad	Precio unitario (IVA incluído)	Precio total
1	5	Libro sobre ingeniería, Ingeniería Industrial: Métodos y tiempos con manufactura agil	Alfaomega	Mexico	Unidad	3	456.984	1.370.952
2	6	Libro de matemáticas, Análisis Numerico	Cengage	Mexico	Unidad	3	640.000	1.920.000
3	7	Libros relacionado a investigaciones, Como presentar y defender los trabajos finales de cursos de grado y posgrado: Tesis, artículos científicos y monografías de compilacion segun las normativas APA	ABP	Paraguay	Unidad	3	35.000	105.000
4	14	Libro de matematicas, Introduccion a la Probabilidad y Estadistica	Cengage	Mexico	Unidad	3	480.000	1.440.000
5	19	Farmacopea, Farmacologia basica y clinica	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	1.040.000	3.120.000
6	24	Libros relacionado a investigaciones, Investigacion de Mercados	Cengage	Mexico	Unidad	3	560.000	1.680.000
7	27	Libro de matematicas, Geometria Analitica	Limusa	Mexico	Unidad	3	185.000	555.000
8	28	Libro sobre administracion, Administracion Estrategica, Teoria y casos: Un enfoque integral	Cengage	Mexico	Unidad	3	640.000	1.920.000
9	32	Libros de Salud, Fundamentos de Nutricion y Alimentacion de Animales	Limusa	Mexico	Unidad	3	432.750	1.298.250
10	33	Libro de matematicas, Regresion y diseno de experimentos	Alianza	España	Unidad	3	461.600	1.384.800
11	35	Libro sobre Biologia, Biologia Molecular de la Celula	Omega	España	Unidad	3	2.019.500	6.058.500
12	36	Libro sobre ingenieria, Introduccion a la Ingenieria	Cengage	Mexico	Unidad	3	375.050	1.125.150
13	37	Libro de matematicas, Algebra lineal	Cengage	Mexico	Unidad	3	640.000	1.920.000

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TÉCNICAS
PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5

14	38	Libro sobre Comercios - E Bussines - Negocios, Metodos Cuantitativos para los Negocios	Cengage	Mexico	Unidad	3	624.000	1.872.000
15	39	Libro sobre administracion, Habilidades Directivas: evaluacion y directivas	Cengage	Mexico	Unidad	3	600.000	1.800.000
16	42	Libro sobre Psicologia, Introduccion a la psicologia: el acceso a la mente y la conducta	Cengage	Mexico	Unidad	3	467.370	1.402.110
17	45	Libro sobre administracion, Administracion: Un enfoque basado en competencias	Cengage	Mexico	Unidad	3	624.000	1.872.000
18	46	Libro sobre ingenieria, Ciencia e Ingenieria de los Materiales	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
19	48	Libro sobre Quimica, Fundamentos de Quimica Analitica.	Cengage	Mexico	Unidad	3	529.686	1.589.058
20	50	Libro sobre Quimica, Bioquimica: Conceptos esenciales	Medica Panamericana	Argentina	Unidad	3	432.750	1.298.250
21	53	Libros sobre Metodologia de la Investigacion, Metodologia de la Investigacion cuantitativa y cualitativa + Ejercitario: Normas tecnicas de presentacion de trabajos cientificos	Del autor	Paraguay	Unidad	3	90.000	270.000
22	54	Libros sobre Metodologia de la Investigacion, Metodologia de la Investigacion Social Cuantitativa y Cualitativa - Adaptacion al Nivel Medio: Normas tecnicas de presentacion de trabajos cientificos	Del autor	Paraguay	Unidad	3	90.000	270.000
23	55	Libro sobre administracion, Fundamentos de Administracion Financiera	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
24	61	Libro sobre Arquitectura, Arquitectura Forma, Espacio y Orden	Gustavo Gili	España	Unidad	3	317.350	952.050
25	65	Libros sobre Metodologia de la Investigacion, Diccionario de Metodologia de la Investigacion Cientifica	Limusa	Mexico	Unidad	3	144.250	432.750
26	68	Libro sobre Informatica, Etica en la tecnologia de la informacion	Cengage	Mexico	Unidad	3	560.000	1.680.000
27	71	Libro sobre Biologia, Quimica Biologica	El Ateneo	Argentina	Unidad	3	507.760	1.523.280
28	73	Libros relacionado a investigaciones, Fundamentos de Investigacion	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	119.000	357.000
29	76	Libros de Salud, Proceso de cuidado nutricional en la enfermedad renal cronica: Manual para el profesional de la nutricion	Manual Moderno	Mexico	Unidad	3	126.940	380.820
30	83	Libro de matematicas, Precalculo Matematicas para el calculo	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
31	86	Libro sobre ingenieria, Probabilidad y Estadistica para Ingenieria y Ciencias	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
32	91	Libros sobre veterinaria, Bovinos de carne. Area: produccion animal, Manejo de razas, Produccion, Bioseguridad	Trillas	Mexico	Unidad	3	121.170	363.510

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TÉCNICAS
PARAGUAYAS S.R.L.

Universidad Nacional de Asunción
RECTORADO
www.una.py
C. Elect.: rector@una.py
Telefax: 595 – 21 – 585540/3, 585546
CP: 2160, San Lorenzo – Paraguay
Campus de la UNA, San Lorenzo – Paraguay

Contrato Nº 000095

33	92	Libros sobre Hidraulica, Introduccion a la Hidraulica E Hidrologia	Cengage	Mexico	Unidad	3	648.000	1.944.000
34	94	Libro sobre ingenieria, Fisica Electricidad y Magnetismo	Cengage	Mexico	Unidad	3	346.200	1.038.600
35	96	Libro sobre Ciencias de la Educacion, Aprende a estudiar con exito	Trillas	Mexico	Unidad	3	103.860	311.580
36	97	Libros sobre Marketing, Atencion al cliente en la limpieza de pisos en alojamientos	Paraninfo	España	Unidad	3	115.400	346.200
37	100	Libros sobre veterinaria, Manual de anatomia y embriologia de los animales domesticos:Conceptos basicos y datos aplicativos	Acribia	España	Unidad	3	375.050	1.125.150
38	103	Libro sobre ingenieria, Montaje de Equipos de Climatizacion	Paraninfo	España	Unidad	3	144.250	432.750
39	107	Libro sobre Quimica, Quimica	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	480.000	1.440.000
40	111	Libro de matematicas, Calculo Tomo I	Cengage	Mexico	Unidad	3	605.850	1.817.550
41	113	Libro de matematicas, Algebra Elemental	Cengage	Mexico	Unidad	3	576.000	1.728.000
42	114	Libro de matematicas, Algebra intermedia	Cengage	Mexico	Unidad	3	403.900	1.211.700
43	120	Libros sobre veterinaria, Farmacologia Veterinaria: Fundamentos y aplicaciones terapeuticas	Medica Panamericana	Argentina	Unidad	3	375.050	1.125.150
44	127	Libros sobre Metodologia de la Investigacion, Metodologia de la investigacion: Caracteristicas del conocimiento cientifico. Preguntas de investigacion. Tecnicas e instrumentos para recabar informacion	Trillas	Mexico	Unidad	3	126.940	380.820
45	131	Libros sobre Marketing, Estrategia de Marketing: casos de marketing	Cengage	Mexico	Unidad	3	628.000	1.884.000
46	133	Libros sobre Marketing, Estrategia Global	Cengage	Mexico	Unidad	3	375.050	1.125.150
47	134	Libro sobre Quimica, Fundamentos de Quimica	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
48	135	Libro sobre ingenieria, Fundamentos de mecatronica	Cengage	Mexico	Unidad	3	490.450	1.471.350
49	136	Libros sobre Economia, Macroeconomia	Cengage	Mexico	Unidad	3	392.380	1.177.140
50	138	Libros sobre Economia, Principios de Economia	Cengage	Mexico	Unidad	3	636.000	1.908.000
51	139	Libro sobre Quimica, Quimica Experimental para Ingenieros	Cengage	Mexico	Unidad	3	576.000	1.728.000
52	144	Libro sobre Ciencias de la Educacion, Estrategias Docentes Con Tecnologias: Guia Practica	Pearson	Argentina	Unidad	3	198.000	594.000
53	146	Farmacopea, Farmacologia Rang y Dale: aprende de una forma nueva con Student Consult	Elsevier	España	Unidad	3	727.020	2.181.060
54	150	Libro sobre ingenieria, Fisica vol. I para ciencias e ingenieria	Cengage	Mexico	Unidad	3	490.450	1.471.350
55	153	Libros sobre odontologia, Manual de Laboratorio de Materiales Dentales	Manual Moderno	Mexico	Unidad	3	170.100	510.300

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TÉCNICAS
PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5

56	154	Libro sobre Quimica, Principios Elementales de los Procesos Químicos	Limusa	Mexico	Unidad	3	403.900	1.211.700
57	155	Libros sobre Economia, Economia internacional	Cengage	Mexico	Unidad	3	640.000	1.920.000
58	156	Libro de matematicas, Estadistica Elemental	Cengage	Mexico	Unidad	3	495.000	1.485.000
59	161	Libros sobre Medicina, Adams. Principios de Neurologia	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	915.000	2.745.000
60	162	Libros sobre Metodologia de la Investigacion, Cuestion de Metodo: Aportes para una Metodologia Critica Tomo I	Cengage	Mexico	Unidad	3	342.738	1.028.214
61	163	Libro sobre Biologia, Principios de Biologia Molecular	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	308.000	924.000
62	165	Libros relacionado a investigaciones, Cómo hacer una tesis: Licenciatura, maestria y doctorado. Tesinas, informes, memorias, monografias, seminarios de investigacion	Limusa	Mexico	Unidad	3	173.100	519.300
63	169	Libros relacionado a investigaciones, Manual de Investigacion Documental y Redaccion: Comunicacion humana redaccion como expresion Metodo para investigar, organizar y redactar documentos	Trillas	Mexico	Unidad	3	132.710	398.130
64	170	Libros sobre Medicina, Texto y atlas de nutrición	Elsevier	España	Unidad	3	259.650	778.950
65	171	Libro de matemáticas, Precalculo algebra y trigonometría con geometria analitica	Cengage	Mexico	Unidad	3	624.000	1.872.000
66	172	Libro sobre administracion, Administracion Estrategica: Teoria y Casos	McGraw-Hill	Chile	Unidad	3	259.650	778.950
67	176	Libro sobre Biologia, Bioestadistica	Limusa	Mexico	Unidad	3	369.280	1.107.840
68	178	Libro sobre ingenieria, Mecanica de suelos	Limusa	Mexico	Unidad	3	375.050	1.125.150
69	180	Libros sobre Economia, Introduccion a la Econometria: un enfoque moderno	Cengage	Mexico	Unidad	3	560.000	1.680.000
70	181	Libros sobre veterinaria, Ciencia y Tecnologia de Carnes	Limusa	Mexico	Unidad	3	403.900	1.211.700
Precio Total								95.238.264

El monto total del presente contrato asciende a la suma de: ₲ 95.238.264 (Guaraníes noventa y cinco millones doscientos treinta y ocho mil doscientos sesenta y cuatro).

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en las Condiciones Especiales del Contrato (CEC).

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TECNICAS PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5

Contrato Nº 000095

6. VIGENCIA DEL CONTRATO

Este contrato tendrá de vigencia hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA PROVISIÓN DE BIENES.

Los bienes deben ser entregados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas del Pliego de Bases y Condiciones, en la siguiente dirección; Ruta Mcal. Estigarribia Km 11 – Campus de San Lorenzo, de lunes a viernes de 07:30 a 13:30 Hs.

8. ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO.

La administración del contrato estará a cargo de: la Prof. Mst. LUZ MARÍA MARTÍNEZ VILLANUEVA, Directora General de la Dirección General Académica del Rectorado de la Universidad Nacional de Asunción

9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZA EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato, la cual se presentará a más tardar dentro de los 10 (días) calendarios siguientes a la firma del contrato. La garantía de fiel cumplimiento debe ser equivalente al 10 % del monto total del contrato.-

10. MULTAS.

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/03 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/03 "De Contrataciones Públicas".

11. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO.

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2.051/03, y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato (CGC y CEC).

12. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS.

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución de los Contratos se dirimirá conforme las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.

Prof. Msc. Abel Bernal Castillo
Rector
Universidad Nacional de Asunción

EDICIONES TECNICAS PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5

Contrato Nº 000095

13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la D.N.C.P., debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

En testimonio de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de San Lorenzo, República del Paraguay a los 21 (veintiuno) días del mes de diciembre del año 2017.

EDICIONES TÉCNICAS PARAGUAY S.R.L.	**UNIVERSIDAD NACIONAL DE ASUNCIÓN**
Sra. **EVA BEATRIZ VALLEJO VDA. DE VALVERDE**	Prof. Mst. **ABEL CONCEPCION BERNAL CASTILLO**
Representante Legal	Rector

EDICIONES TÉCNICAS
PARAGUAYAS S.R.L.
RUC: 80018108-5